



12 – noviembre – 2023

Misión Católica  
Hispanohablante de Lucerna  
Weystrasse, 8; CH-6006 Luzern  
Tel.: 041 410 13 91  
email: spaniermission@  
migrantenseelsorge-luzern.ch  
Web: www.misioncatolicalucerna.ch

## DOMINGO 32° del Tiempo Ordinario, A

*Colecta diocesana en favor de las preocupaciones pastorales del obispo: El obispo Felix Gmür establece regularmente prioridades pastorales para marcar acentos o reaccionar ante los acontecimientos. Ejemplos recientes de ello son los proyectos en la pastoral familiar y de la diversidad a raíz de la carta magisterial del papa Francisco «Amoris laetitia» o las iniciativas en política migratoria y sanitaria. Desde 2021 está en marcha el proceso sinodal. En numerosas reuniones con voluntarios y con su equipo pastoral, les anima a seguir adelante puesta su confianza en Dios. El aspecto material de estas iniciativas pastorales son, por ejemplo, las tareas de estudio, las consultas o los eventos, que son cofinanciados por esta colecta eclesial. Muchas gracias por su donativo.*

### CANTO DE ENTRADA

<ES HERMOSO VER BAJAR DE LA MONTAÑA  
LOS PIES DEL MENSAJERO DE LA PAZ.>

El Señor envió a sus discípulos,  
Los mandó de dos en dos

<ES HERMOSO VER BAJAR DE LA MONTAÑA  
LOS PIES DEL MENSAJERO DE LA PAZ.>

Los mandó a las ciudades

Y lugares donde iba a ir Él.

<ES HERMOSO VER BAJAR DE LA MONTAÑA  
LOS PIES DEL MENSAJERO DE LA PAZ.>

La cosecha es abundante,  
les dijo el Señor al partir.

<ES HERMOSO VER BAJAR DE LA MONTAÑA  
LOS PIES DEL MENSAJERO DE LA PAZ.>

### REFLEXIÓN INICIAL

En estos últimos días del año litúrgico resuena en los textos de la Palabra de Dios la llamada a la conversión: a mantener encendida la lámpara de nuestra fe, de nuestra esperanza y de nuestra caridad.

Aceptar esta invitación es comportarse con verdadera sabiduría, la que hace de nuestra vida un camino hacia la plenitud del reino de Dios.

Ahora, al comenzar esta celebración de la Eucaristía, pidamos luz y fuerza al Señor para mantener encendida «la actividad de nuestra fe, el esfuerzo de nuestro amor y el aguante de nuestra esperanza».

### CANTO DEL SEÑOR TEN PIEDAD

Ten piedad de mí, Señor, ten piedad, ten piedad.

Ten piedad de mí Señor, ten piedad de mí.

Cristo, escucha y ten piedad, ten piedad, ten piedad.

Cristo escucha y ten piedad, ten piedad de mí.

Ten piedad de mí, Señor...

Que Dios, rico en misericordia tenga piedad de nosotros, perdone nuestros pecados y nos lleve a la vida eterna. **Amén.**

### GLORIA

**Gloria a Dios en el cielo,  
y en la tierra paz a los hombres  
que ama el Señor.**

**Por tu inmensa gloria te  
alabamos, te bendecimos,  
te adoramos, te glorificamos,  
te damos gracias,  
Señor Dios, Rey celestial,  
Dios Padre todopoderoso.  
Señor, Hijo único, Jesucristo;  
Señor Dios, Cordero de Dios,  
Hijo del Padre;  
tú que quitas el pecado del**

**mundo,  
ten piedad de nosotros;  
tú que quitas el pecado del  
mundo,  
atiende nuestra súplica;  
tú que estás sentado a la  
derecha del Padre,  
ten piedad de nosotros;  
porque sólo tú eres Santo,  
sólo tú Señor, sólo tú Altísimo,  
Jesucristo,  
con el Espíritu Santo  
en la gloria de Dios Padre. Amén**

1ª LECTURA: Sab 6, 12-16

Lectura del libro de la Sabiduría.

Radiante e inmarcesible es la sabiduría,  
la ven con facilidad los que la aman  
y quienes la buscan la encuentran.

Se adelanta en manifestarse a los que la desean.

Quien madruga por ella no se cansa,  
pues la encuentra sentada a su puerta.

Meditar sobre ella es prudencia consumada  
y el que vela por ella pronto se ve libre de preocupaciones.

Pues ella misma va de un lado a otro  
buscando a los que son dignos de ella;  
los aborda benigna por los caminos  
y les sale al encuentro en cada pensamiento.

Palabra de Dios. **Te alabamos, Señor.**

SALMO RESPONSORIAL: Sal 63(62), 2. 3-4. 5-6. 7-8

**R. / Mi alma está sedienta de ti, Señor, Dios mío.**

Oh, Dios, tú eres mi Dios, por ti madrugo, mi alma está sedienta de ti;  
mi carne tiene ansia de ti,  
como tierra reseca, agostada, sin agua. **R. /**

¡Cómo te contemplaba en el santuario viendo tu fuerza y tu gloria!  
Tu gracia vale más que la vida,  
te alabarán mis labios. **R. /**

Toda mi vida te bendeciré y alzaré las manos invocándote.  
Me saciaré como de enjundia y de manteca,  
y mis labios te alabarán jubilosos. **R. /**

En el lecho me acuerdo de ti y velando medito en ti,  
porque fuiste mi auxilio,  
y a la sombra de tus alas canto con júbilo. **R. /**

2ª LECTURA: 1Tes 4, 13-18

Lectura de la primera carta del apóstol san Pablo a los Tesalonicenses

No queremos que ignoréis, hermanos, la suerte de los difuntos para que  
no os aflijáis como los que no tienen esperanza.

Pues si creemos que Jesús murió y resucitó, de igual modo Dios llevará  
con él, por medio de Jesús, a los que han muerto.

Esto es lo que os decimos apoyados en la palabra del Señor: nosotros, los  
que quedemos hasta la venida del Señor, no precederemos a los que  
hayan muerto; pues el mismo Señor, a la voz del arcángel y al son de la  
trompeta divina, descenderá del cielo, y los muertos en Cristo  
resucitarán en primer lugar; después nosotros, los que vivamos, los  
que quedemos, seremos llevados con ellos entre nubes al encuentro  
del Señor, por los aires.

Y así estaremos siempre con el Señor.

Consolaos, pues, mutuamente con estas palabras.

Palabra de Dios. **Te alabamos, Señor.**

CANTO DEL ALELUYA (Mt 24, 42a. 44)

Estad en vela y preparados,  
porque a la hora que menos penséis, viene el Hijo del hombre.

EVANGELIO: Mt 25, 1-13

El Señor esté con vosotros. **Y con tu espíritu.**

✠ Lectura del santo Evangelio según san Mateo. **Gloria a ti, Señor**

En aquel tiempo, dijo Jesús a sus discípulos esta parábola:

«Se parecerá el reino de los cielos a diez vírgenes que tomaron sus lámparas y salieron al encuentro del esposo.

Cinco de ellas eran necias y cinco eran prudentes.

Las necias, al tomar las lámparas, no se provieron de aceite; en cambio, las prudentes se llevaron alcuzas de aceite con las lámparas.

El esposo tardaba, les entró sueño a todas y se durmieron.

A medianoche se oyó una voz:

“¡Que llega el esposo, salid a su encuentro!”.

Entonces se despertaron todas aquellas vírgenes y se pusieron a preparar sus lámparas.

Y las necias dijeron a las prudentes:

“Dadnos de vuestro aceite, que se nos apagan las lámparas”.

Pero las prudentes contestaron:

“Por si acaso no hay bastante para vosotras y nosotras, mejor es que vayáis a la tienda y os lo compréis”.

Mientras iban a comprarlo, llegó el esposo, y las que estaban preparadas entraron con él al banquete de bodas, y se cerró la puerta.

Más tarde llegaron también las otras vírgenes, diciendo:

“Señor, señor, ábrenos”.

Pero él respondió:

“En verdad os digo que no os conozco”.

Por tanto, velad, porque no sabéis el día ni la hora».

Palabra del Señor. **Gloria a ti, Señor Jesús.**

## CREDO

**Creo en un solo Dios,  
Padre Todopoderoso,  
Creador del cielo y de la  
tierra, de todo lo visible y lo  
invisible.**

**Creo en un solo Señor,  
Jesucristo, Hijo único de  
Dios, nacido del Padre antes  
de todos los siglos.**

**Dios de Dios, Luz de Luz,  
Dios verdadero de Dios  
verdadero,  
engendrado, no creado,  
de la misma naturaleza del  
Padre,  
por quien todo fue hecho.**

**Que por nosotros, los  
hombres,  
y por nuestra salvación bajó  
del cielo,  
y por obra del Espíritu Santo  
se encarnó de María, la  
Virgen, y se hizo hombre.**

**Y por nuestra causa fue  
crucificado  
en tiempos de Poncio Pilato,  
padebió y fue sepultado,**

**y resucitó al tercer día según  
las Escrituras,  
y subió al cielo y está  
sentado a la derecha del  
Padre,  
y de nuevo vendrá con gloria  
para juzgar a vivos y  
muertos,  
y su reino no tendrá fin.**

**Creo en el Espíritu Santo,  
Señor y dador de vida,  
que procede del Padre y del  
Hijo,  
que con el Padre y el Hijo  
recibe una misma adoración  
y gloria,  
y que habló por los profetas.**

**Creo en la Iglesia,  
que es una, santa católica y  
apostólica.**

**Confieso que hay un solo  
bautismo para el perdón de  
los pecados.**

**Espero la resurrección de  
los muertos  
y la vida del mundo futuro.  
Amén.**

## PETICIONES

Oremos al Señor, nuestro Dios: él sale al encuentro de nuestros deseos.

1. Por la Iglesia, para que no se canse nunca de preparar y de invitarnos a preparar el encuentro con Jesucristo que está, viene y vendrá. **ROGUEMOS AL SEÑOR.**

### **TE ROGAMOS, ÓYENOS.**

2. Por todos los que han puesto su vida al servicio de la fe, de la Iglesia, del Evangelio, para que nunca se apague su esperanza

en aquel día en el que Dios recompensará su entrega. **ROGUEMOS AL SEÑOR.**

3. Por cuantos se han olvidado de Dios, y han dejado que los vientos del mundo apaguen en su corazón la llama del amor de Dios. **ROGUEMOS AL SEÑOR.**
4. Encomendemos al Señor la actual situación del mundo: la violencia de muchos lugares y de muchos corazones, el vacío existencial de muchos, el dolor de tantas víctimas... **ROGUEMOS AL SEÑOR.**
5. Encomendemos también a cuantos han muerto de forma violenta, y a todos nuestros difuntos. **ROGUEMOS AL SEÑOR.**
6. Para que nuestra esperanza de vivir un día en el cielo, en la plenitud de la vida y del amor, nos haga ser más desprendidos, generosos y misericordiosos. **ROGUEMOS AL SEÑOR.**

A ti, Señor, alzamos nuestras manos, invocándote; escucha nuestras súplicas. Por JNS. **Amén.**

### MÚSICA AL OFERTORIO

«ORAD HERMANOS PARA QUE ESTE SACRIFICIO...»

**El Señor reciba de tus manos este sacrificio, para alabanza y gloria de su nombre,**

**para nuestro bien y el de toda su santa Iglesia.**

### PREFACIO

El Señor esté con vosotros. **Y con tu espíritu.**

Levantemos el corazón. **Lo tenemos levantado hacia el Señor.**

Demos gracias al Señor, nuestro Dios. **En verdad es justo y necesario.**

### SANCTUS

Santo el Señor, Dios del universo. (x3)

Santo es el Señor.

Oh, oh, oh, Hosanna en el cielo. (x3) Porque grande es.

Bendito es, bendito es el que viene, (x3) en Nombre de Dios.

Oh, oh, oh, Hosanna en el cielo. (x3) Porque grande es.

«ESTE ES EL SACRAMENTO DE NUESTRA FE»

**Anunciamos tu muerte, proclamamos tu resurrección,  
¡Ven, Señor Jesús!**

## PADRE NUESTRO

**PADRE NUESTRO,**  
**que estás en el cielo,**  
**santificado sea tu Nombre;**  
**venga a nosotros tu reino;**  
**hágase tu voluntad**  
**en la tierra como en el cielo.**  
**Danos hoy nuestro pan de cada día;**

**perdona nuestras ofensas,**  
**como también nosotros**  
**perdonamos a los que nos**  
**ofenden;**  
**no nos dejes caer en la**  
**tentación,**  
**y líbranos del mal. Amén.**

## CANTO DEL CORDERO DE DIOS

Cordero de Dios, Cordero de Dios, tú que quitas el pecado del mundo,  
ten piedad de nosotros. Ten piedad de nosotros. (x 2)

Cordero de Dios, Cordero de Dios, tú que quitas el pecado del mundo,  
danos la paz, danos la paz

## «ESTE ES EL CORDERO..., DICHOSOS LOS LLAMADOS A ESTA CENA»

**Señor, no soy digno de que entres en mi casa,**  
**pero una palabra tuya bastará para sanarme.**

## CANTO COMUNIÓN

DONDE HAY CARIDAD Y AMOR,  
<ALLÍ ESTÁ EL SEÑOR.>

1. Una sala y una mesa,  
una copa, vino y pan,  
los hermanos compartiendo  
en amor y en unidad.

Nos reúne la presencia  
y el recuerdo del Señor,  
celebramos su memoria  
y la entrega de su amor.

2. Invitados a la mesa  
del banquete del Señor,  
recordamos su mandato

de vivir en el amor.  
Comulgamos en el Cuerpo  
y en la Sangre que él nos da  
y también en el hermano,  
si lo amamos de verdad.  
3. Este pan que da la vida  
y este cáliz de salud  
nos reúne a los hermanos  
en el nombre de Jesús.  
Anunciamos su memoria,  
celebramos su pasión,  
el misterio de su muerte  
y de su resurrección.

## CANTO FINAL

Hija del pueblo, María, de un pueblo de vino y pan,  
eres morena y hermosa, como el sol brilla tu faz.

Dios, al pasar por tu lado, toda la gracia te dio.

Hija del pueblo, María, Madre del hermoso amor.

Sábado 18 de noviembre: 33° TO, A.

En STA. ANNA KAPELLE (**Baar**), Eucaristía a las 18:00 h.

**ROSARIO EN  
MARIAHILF**

Todos los  
**miércoles** a  
las 14:00 h.

Domingo 19 de noviembre: 33° TO, A

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;  
en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**.

Jueves 23 de noviembre: Semana 33ª del TO, impar.

En MARIAHILF (**Lucerna**) a las **14:00**: Eucaristía y Exposición-Adoración.

Sábado 25 de noviembre:

En MARIAHILF (**Lucerna**), Retiro de Adviento a las 14:00 h.

14:00 Oración de entrada y primera charla.

14:45 Tiempo de oración personal y adoración, con  
exposición del Santísimo Sacramento... y confesión.

15:30 Segunda charla.

16:15 Tiempo de oración-reflexión... y confesión.

17:00 Misa de víspera del domingo de Cristo Rey, A.

18:00 Ápero en el fondo de la iglesia.

Domingo 26 de noviembre: 33° TO, A: Jesucristo Rey del Universo

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;

en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**;

en GUT HIRT (**Zug**) a las **19:30**.

Sábado 3 de diciembre: Víspera del 1<sup>er</sup> domingo de Adviento, B.

En STA. ANNA KAPELLE (**Baar**), Eucaristía a las 18:00 h.

Domingo 4 de diciembre: 1<sup>er</sup> domingo de Adviento, B.

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;

en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**. (Nos visita St. Nicklaus).

Viernes 8 de diciembre: La Inmaculada Concepción de María

en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**.

Domingo 10 de diciembre: 2° domingo de Adviento, B.

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;

en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**; en GUT HIRT (**Zug**) a las **19:30**.

Jueves 14 de diciembre: Jueves de la 2ª semana de adviento.

En MARIAHILF (**Lucerna**) a las **14:00**: Eucaristía y Exposición-Adoración.

Sábado 16 de diciembre: 3<sup>er</sup> domingo de Adviento, B.

En STA. ANNA KAPELLE (**Baar**), Eucaristía a las 18:00 h.